Vol 5 No. 1127
(1) Thursday March 30, 1911
Entered at Vancouver,B.C. P.O. as second class matter

Tairiku Nippo
THE CONTINENTAL DAILY NEWS

明治四十四年三月三十日
第一千百二十七號 (木曜日)
(加奈陀郵政局認可)

大陸日報

THE Continental Daily News
PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY.
124 Gore Ave. Vancouver, B. C.
P. O. D. 2030, PHONES (3065 3024
PUBLISHED BY Yasushi Yamazaki
發行兼編輯人 山崎寧

本日着電
歐洲電報

◎露国包圍
後援(露)(獨)(佛)(墺)(伊)本日

露帝の報に由れば露領黒龍江州の首府ブラゴエッチェンスクは支那人の包圍攻撃に逢ひたりといへども未だ確報なし君し此報にして真ならしめば當地の欧洲政治家は是れ露國人民が露國を向つて攻撃を開始せりと云ふよりは清國暴徒の蜂起と見做すを至當とすと爲ひり

◎伊太利海軍
(ヴサ)(レナ) 伊

伊太利議會の最終日に於て海軍豫算の討議中首相クエン、ヘデバリー伯は一場の演説を爲しドレッドノート型の戰艦を作らんとするの希望を洩したり伯は又ボスニヤの危機に際し獨逸の取りたる行動を論及し當時吾人は其眞僞を過信せりとなし獨逸との同盟は頗る滿足すべきものなれども我王國は他の同盟國の援助以上の實力を有せざる可らずと爲せり然も此等の議論は三國同盟の爲めには餘り歡迎されざる可し

◎埃國の戰艦
(アサ) 埃

太利の第一ドレッドノートは多分五月二十七日を以て進水式を擧行し、明一九一二年十二月を以て就役するに至る可く第二のドレッドノートは次の十二月を以て進水式を擧行す可し

◎飛行競爭中止
(倫)

巴里よりベルリン、ブラッセル、倫敦等の各市を向けて國際的の飛行競爭を演ず可き金では同盟賞を出資する約ありし一佛國新聞紙が之を中止せる爲めに頓挫を來したるが伯林のミッタグ、ツアイツング紙は更らに新競爭が開始せらるゝに於ては二萬五千弗の懸賞を爲す可し

◎露国包圍
後援(露)(獨)(佛)(墺)(伊)本日

露帝の報に由れば露領黒龍江州の首府ブラゴエッチェンスクは支那人の包圍攻撃に逢ひたりといへども未だ確報なし君し此報にして真ならしめば當地の欧洲政治家は是れ清國人民が露國を向つて攻撃を開始せりと云ふよりは清國暴徒の蜂起と見做すを至當とすと爲ひり

◎何牙利海軍
(ヴサ)(レナ) 何

牙利議會の最終日に於て海軍豫算の討議中首相クエン、ヘデバリー伯は一場の演説を爲しドレッドノート型の戰艦を作らんとするの希望を洩したり伯は又ボスニヤの危機に際し獨逸の取りたる行動を論及し當時吾人は其眞僞を過信せりとなし獨逸との同盟は頗る滿足すべきものなれども我王國は他の同盟國の援助以上の實力を有せざる可らずと爲せり然も此等の議論は三國同盟の爲めには餘り歡迎されざる可し

◎埃國の戰艦
(アサ) 埃

太利の第一ドレッドノートは多分五月二十七日を以て進水式を擧行し、明一九一二年十二月を以て就役するに至る可く第二のドレッドノートは次の十二月を以て進水式を擧行す可し

◎飛行競爭中止
(倫)

巴里よりベルリン、ブラッセル、倫敦等の各市を向けて國際的の飛行競爭を演ず可き金では同盟賞を出資する約ありし一佛國新聞紙が之を中止せる爲めに頓挫を來したるが伯林のミッタグ、ツアイツング紙は更らに新競爭が開始せらるゝに於ては二萬五千弗の懸賞を爲す可し

雜報

◎首相大使の演説

▲アスキス氏とレイド氏

▲聖書英譯三百年紀念會

千六百十一年キング、ヂエームスの治世に聖書英譯を完了して以來恰度三百年の紀念の爲め昨日英國全部に亘り寺院に於て盛大なる紀念會あり首相アスキス氏及び米國大使レイド氏は席上雄辯を揮つて一場の演説を爲したるが首相は曰く英語聖書は單に英國民の占有に歸するものに非ず英語國民全部の共有にして太西洋を挾んでの兩側にある非男女は英語國民間の戰爭は文明を過去三ケ年間に於て州立監獄を収容されし同胞犯罪者は十五名にして之を年度別とすれば左の如し

一九〇七年四名、同八年五名、同九年六名、計十五名

目下在獄せる同胞九名あり犯罪種類は

強迫罪六名、僞造行使者一名、強盜罪一名

にして此等八名の服役年限は重禁錮七年二名、六年一名、五年一名、三年二名、二年半一名、二年一名

なりといふ同胞の面汚しならずやと感謝を表するに欣んで一致するものなり云々との旨を表明したりと

◎清人蜂起の風説

露領亞細亞黒龍江省の首府ブラゴエシチエンスクを清人匪徒の一隊襲撃して暴狀を極めつゝありとの風説昨夜露都に聞へて專ら喧傳されり居れるも風説は要するに風説にして何等精確の據所はなしとのことなるがブラゴエシチエンスクは黒龍江に沿へる市街あして滿洲に近く目下虎疫の傳染地として知られ居る個所なりと

◎黄色紙攻撃

合衆國前大統領ルーズヴエルト氏は加州大學にて昨日の演説を忌憚なき痛棒を黄色紙に加へ紐育ヘラルドを引例して狂燥野鬼の態度を攻め此種刊行物の存在は公人の信條を攪亂するものあして米國市民を滅落せしむるの危險謂ふ可らずと斷じ紐育ヘラルドの發行人ヂエームスゴルドン、ベンネットをあげて又ヂエームスの大統領就任中砂糖トラスト問題に關聯して起りたる事件等を詳述し得意の雄辯を揮ひたりと

◎海外の現在留學生

昨四十三年四月より現在に至る約一箇年間あ於て海外に派遣せられたる我文部省留學生は總數三十二名にして氏名研究科目及び滯在國は左の如し

氏名	研究科目	滯在國
條吉佛	内藤學	國
柴田雄次	獨英佛	國
土木工學	西田精	獨英米伊
石橋五郎	英、獨	墺
地理學	爲吉	英、米、獨
岡部文平	教育	獨、佛、米
石川鶴見	豐噸教育	一之獨、英、米
河海工學	及衛生工學	關豐太郎 獨、佛
農林立地學	井浦仙太郎	英、獨、米
商業學	水谷鐵也	獨、佛、伊
塑像學	黒田稔	英、米、獨
產科婦人科	足立捨次郎	獨

◎在獄の同胞

現在苦役中の同胞八名

ニユー、ウエストミンスターの州立監獄の本年三月十三日の調査報告に依れば一九〇七年四月一日より一九一〇年三月三十一日に終るくわん一ケ年間に於て州立監獄あ収容されし同胞犯罪者は十五名にして之を年度別とすれば左の如し

一九〇七年四名、同八年五名、同九年六名、計十五名

目下在獄せる同胞九名あり犯罪種類は

強迫罪六名、僞造行使者一名、強盜罪一名

にして此等八名の服役年限は重禁錮七年二名、六年一名、五年一名、三年二名、二年半一名、二年一名

なりといふ同胞の面汚しならずやと感謝を表するに欣んで一致するものなり云々との旨を表明したりと

◎清人蜂起の風説

露領亞細亞黒龍江省の首府ブラゴエシチエンスクを清人匪徒の一隊襲撃して暴狀を極めつゝありとの風説昨夜露都に聞へて專ら喧傳されり居りとの旨露都發電は記し居れるも風説は要するに風説にして何等精確の據所はなしとのことなるがブラゴエシチエンスクは黒龍江に沿へる市街あして滿洲に近く目下虎疫の傳染地として知られ居る個所なりと

◎黄色紙攻撃

合衆國前大統領ルーズヴエルト氏は加州大學にて昨日の演説を忌憚なき痛棒を黄色紙に加へ紐育ヘラルドを引例して狂燥野鬼の態度を攻め此種刊行物の存在は公人の信條を攪亂するものあして米國市民を滅落せしむるの危險謂ふ可らずと斷じ紐育ヘラルドの發行人ヂエームスゴルドン、ベンネットをあげて又ヂエームスの大統領就任中砂糖トラスト問題に關聯して起りたる事件等を詳述し得意の雄辯を揮ひたりと

◎海外の現在留學生

昨四十三年四月より現在に至る約一箇年間あ於て海外に派遣せられたる我文部省留學生は總數三十二名にして氏名研究科目及び滯在國は左の如し

氏名	研究科目	滯在國
條吉佛	内藤學	國
柴田雄次	獨英佛	國
土木工學	西田精	獨英米伊
石橋五郎	英、獨	墺
地理學	爲吉	英、米、獨
岡部文平	教育	獨、佛、米
石川鶴見	豐噸教育	一之獨、英、米
河海工學	及衛生工學	關豐太郎 獨、佛
農林立地學	井浦仙太郎	英、獨、米
商業學	水谷鐵也	獨、佛、伊
塑像學	黒田稔	英、米、獨
產科婦人科	足立捨次郎	獨

◎日本賤業婦十二萬

四萬五千の娼妓あ一年に千七百萬のた客

我が内務省は豫々藝娼妓衛生の改良に努めつゝあるが同省最近の調査に依る全國娼妓の數は四萬五千六百五十八人藝妓三萬二千七百七十五人、酌婦三万八千三百七十六人、其總數十一萬六千八百〇九人にして其内娼妓あ對する一年の遊客總數は一千七百一萬六千九百〇三人、此總揚代金一千六百七十三萬八千四百〇七圓、一人平均消費額一圓七十四錢二厘なりと云ふ、

因あ尚ほ如上娼妓の健康診斷に要する醫員の數は全國總數四百七十五人なりと驚くべし

◎來加移民好況

近來歐洲人にして新大陸へ移住し來るものは合衆國への分は漸次減退の傾向あり加奈陀を目的地と爲すもの頗る多く之が爲にレッド、スター線あては從來白耳義アントワープと紐育間を航行し居たる滊船ゴスランド及びサムランド號を今後はロツテルダムより加奈陀あ向くることゝ爲して來加移民を收容する方針なりとぞ

◎滊船遭難調査

去る金曜日ピーチヤー灣に於て遭難したる滊船シーシエルト號に就て晩香坡のキャプラン、エディ氏主任としてして有效期限を十月三十一日と爲すべしと

◎自動車取締規則勵行

今期州議會を通過して法律と成りたる自動車取締規則あよれば市内の速力は一時間十哩を限度と爲すものにて既あ數日前より勵行され居れるも違反者却々に多數なるの形跡あるより當市警察判事ショウ氏は市内自動車所有者四十餘名を今朝警察署あ召喚して間違のなきやう注意する所ありたりと

◎トランクの行衛

小田茂三郎氏宅に止宿して居た或る同胞が二三日前トランクを預けて勢働に出掛けた然るに小田氏が今朝起きて見ると預つたトランクの形もなければ此りや大變盜まれたと色々捜索したが何の手がゝりも無いので詮方なく警察署に其旨

◎歸國者多し

明後日ヴイクトリア出帆の商船たこま丸あて當地方より歸國する同胞は昨紙に三名と記載せるが尚ほ左の諸氏も同船にて歸國すべし

エス山岡 同妻 同女 ワイ牟野 酉村增彌 同妻 同女 ラー殿具 ケー船代

◎エムプレスの美港着

明朝當港入港の豫定なりしエムプレスオブシャパン號は今夜七時ヴイクトリアあ着港すべしといふ

◎石田光次氏の葬儀

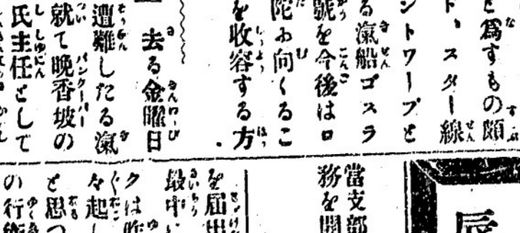
熊本縣人石田光次氏の葬儀は本日午後二時より佐々木開敎師司式のもとに營まれたり流石は在留久しき石田氏の事とて會葬者却々に多く熊本縣人會代表者の弔辭朗讀ありたりと

▲米國西ヴアージニア州ハンテングトン市でアルバート、デックと云ふ男が奇抜な罪に問はれたのがある▲デックが日曜日に敎會へ出かけたのは頗る殊勝だが牧師のピーチを聽く一生懸命眞面目に說敎をやると君一生懸命眞面目に說敎をやると僧者の後の方の席でデックは情婦と接吻をした▲敎會か鬼角若い男女の交情を接近せしめる弊があるのはピーチ君知らないでは無いがこれはまた激烈ある場所柄を辨へずの行衛が知れたものゝ腹立たしいやら可笑ひやら何んて馬鹿〳〵しいでせう

◎各料亭に注意す

本紙が先に時節柄各料亭は時間を勵行し餘りの馬鹿騒ぎを演ぜざる樣注意し置けるにも拘らず十二時過ぎに至るも尚ほ盛擧紛擧窓外に洩るゝのドンチャン騒ぎを演ずる料亭あり市警察署に於ても昨今稍や嚴格あ取締して居るのは何所までも米國式で

▲とうセリンコーン郡の陪審裁判に持出され牧師は立派に證言を提供したのでデックは罪に問はれず拘らず纔數を下げたるうだが近着の市俄古新聞が婦人で之を紹介して振つてる



特別廣告

十四五才位ボーイ一名入用の商店働き右御希望の御方は左記迄御申込あり度し給料面談の上

アレキサンダー街四三三
金村商店

執務開始

當支部は去る三月二十五日より執務を開始致し候間此段謹告候也

加奈陀日本人會
スキーナ支部

故石田光次葬送の際中遠路の處御會葬を辱ふし御厚意の段奉謝候混雜の際御鄭重の御弔詞有る哉も不計候に付乍略儀紙上を以御厚禮申上候敬具

三十日 佐藤茂平 外親戚友人一同

辱知諸君

大陸片々

▼清國の復讐滿足に償し當初の交誼に還りたるは最も慶幸と露帝勅旨あり清國も之では助からず

▼威嚇 高壓兎角滊國の慣用手段清國得意の瓢箪鯰も鐵砲の音までは持堪へられず白旗も亦た老事にも非ず宏量にも非ず清國滅々の屈讓のみ地獄の沙汰も金次第國際の沙汰は夫武備次第乎

▼米國 兵艦ナヴア ホ號の首長突然發狂して兵員を銃殺せんと威嚇

▼暴虐 滔々浮華淫靡と母國の近狀を慨するの聲は屢々聞ゆ吾徒は一概に首肯せざるも亦否定せず

▼清國の復讐滿足に償し當初の交誼に還りたるは最も慶幸と露帝勅旨あり清國も之では助からず

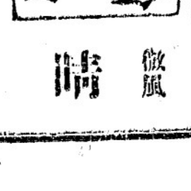
▼威嚇 高壓兎角滊國の慣用手段清國得意の瓢箪鯰も鐵砲の音までは持堪へられず白旗も亦た老事にも非ず宏量にも非ず清國滅々の屈讓のみ地獄の沙汰も金次第國際の沙汰は夫武備次第乎

▼米國 兵艦ナヴア ホ號の首長突然發狂して兵員を銃殺せんと威嚇

▼暴虐 滔々浮華淫靡と母國の近狀を慨するの聲は屢々聞ゆ吾徒は一概に首肯せざるも亦否定せず

天氣豫報

(明治四十四年三月三十日)



本日の寒暖計 五十一度

風向 北風

名家談叢

防疫は戰爭也

北里博士談

▲死を待つ　今回滿洲に蔓延して居るペストは所謂肺ペストと稱し人から人に傳染するもので主に患者の痰から傳染するのです此種のペストは血清治療も其効なく治療の方法が無いので只死を待つのみです猶一層困ることは肺ペストには發生の時機が一定しない事です腺ペストの方は長春で僅か數人發見した限りで憂ふる程らない併し此種のペストが蔓延するに於ては夫こそ山々澤大事で肺ペストと異なり鼠族蚤などが媒介するから頗る寒心に耐へない譯だ

▲戸口調査　防疫法は第一に患者を發見する事です此意味に於て戸口調査の必要がある若し患者を發見したならば直に隔離する又家族も隔離せしして五日乃至七日間位經つて發生しなければ歸して好い次は患者を出した家を完全ふ消毒する事です

▲日本式防疫法　所が當初の間は支那官憲と本邦人との間ふ意思の疏通を缺いて居たから頗る困難しましたが昨今は支那官憲ふても日本醫師の意見を聽くやうになりまたら防疫の曙光を認め長春の如きは死体は全部燒棄して日本の醫者を主任とする消毒隊も組織され奉天でも松王川久保岡氏等主任となり日本式の防疫法に着手したから結果は期待すべきである日本人側は此防疫法を完全に執行したので最早全滅して目下は支那人に限るのです

▲意見採用　是までに支那官憲を説くには隨分骨が折れました支那官憲では日本人の好意の裏には何か要求するものがあるだらうと思つて居つたらしいが昨今は双方の意思が疏通して私が奉天道臺ふ面會した時も道臺が『支那人の醫者は患者の室に入ることを恐れて居るのに貴下は直に重症患者の室へ入られたが何ら變でもあるのですか』と萬望私の邦人の醫者にも敬へて下さいと言つたので私は目下當地に於ける日本醫師は皆知つて居るから聞いて下さいと答へましたが共影響でもあらうが以後日本醫師の意見を採用するやうになりました

▲六年は續く　此恐るべき肺ペストは何時まで續くだらうか先づ六年間位は全滅と行くまい主に此ペストに罹されて居るのは支那苦力で中流以上の者には一人もない徐々の疾病の候になると此勞働者が四方に散るから一時病勢も衰へるだらうが冬になつて苦力が集まつて來るると又熾になるだらう

▲山奥の戰　今回の肺ペスト發生地は滿洲の山奥である其處にタハバロンと云ふ隈がある其隈のペストを獵師が感染して來たので昨冬頓りに其地方で植が實れる所から露國官憲で探偵を入れて見るとペストで夫から大騒になつたのだ

▲勇士の覺悟　滿洲に於て醫士の態度は宛然戰場に立つ勇士の覺悟です職務と云ひ條醫者の中には隨分此病毒ふ感染して死亡したものがあります私も或る患者を訪問した時言語が充分通じないので私が一寸手を擧げて其處に寢て居よと命じたのを衆い〳〵招いたものと思違ひ突如私ふ拘き附かれて面喰つたことがありました

日本近信

癈兵院と入院者

日露戰役に依り癈兵となれる者は數千人の多きに達し陸軍省は先づ癈兵院ふ二百人を收容すべく計畫せるふ創設當時僅に三十人を收容し昨今に至り漸く五十人を收容し居れるに過ぎざるが斯く入院者の尠き理由如何を繹ぬるふ入院癈兵ふ對しては恩給總額の五分の四を表食費として政府に納めしめ殘り五分の一を支給すべき制規なるより恩給によりて妻子を養はもとするものふ對しては甚だ冷酷なるものあればなりされど若し癈兵院ふ收容し尚且恩給の金額を支給するは幾千人の入院者を見るふ至り國庫の負擔は非常に增加し多數の徒食遊民を生ずるのみならず戰死者に對し不衛衡となるを以て斯る優遇は到底不可能のことにて現在の五分の一支給さへ政府の負擔は普通の金額支給より若干の增加をなし居る次第なり

●無試驗入學好成績　昨年文部省は直轄學校入學規則を改正し總ての入學に關し無試驗制度を採用し中學卒業生の成績佳良なる者は入學所定人員の五分ノ一迄は無試驗入學を許可したるが昨年末第一期の試驗に於て右入學者は成績席順十位以上を占むるもの多數にて劣等なる者も中位以上に在り先づ右制度の成績佳良なるを確

米國醫學士
内外齒科　森平鎌太郎
バウエル街二四五池田旅館内一、二號室
（電話アール一三六一）

郵函　一五七一
電話　五二四二
バウエル街ビ二二九
地所　佐伯事務所
實買　SAIKI & Co.
P.O. Box 1571 Vancouver, B.C.

内務省免許産婆
助産の御依賴ふ應じ申候
バウエル街三（二階二號室）
大澤もとゐ
（電話エル七三〇五）

内外科婦人科
仙臺醫學專門學校
醫學士　大家武夫
アレキサンダー街五色湯三階
（電話四三九五）『郵函一六二四』

中山若松日光仙臺等の各改良工事に着手すべく其他小改良を施すべき停車場約十箇所あり△中部管理局國府津山北名古屋米原各停車場は本年度より引續工事施行直江津島田半田各停車場は何れも明年度より起工の事となるべく尚小擴張停車場は約二十箇所を算するも何れも一万圓以下の工事なり△西部管理局京都大阪兩停車場の大擴張工事及王寺高山宇治五條善通寺各停車場建築工事は何れも明年度着手の豫定なり△九州管理局伊田久留米二日市早岐羽犬塚行橋田代熊本各停車場の擴張又は改良工事に着手の豫定なり△北海道管理局大體に於て五六万圓の停車場改良費を支給する位あて目立てる工事はなき見込なり

耳と目

▲金滿家連中が碁將棋を嗜むに乘じ當代本因坊を擔いで二百五十万圓の大碁會所を押ッ立てやうとの相談が昨今持上つてる

▲どんな人間が責任者になるが知らぬが其趣意は初代本因坊算砂が寂光日海で居た頃から織田豐臣德川の三祖と陣中で碁を圍みそれで英雄閑日月の襟度を養成したから戰國以後に剛柔相和した日本の士風の勃發したのは圍碁の配劑に成つたのだと言つて此大碁會所を士風の養成に兼用する考への由だ

▲さう言へば法華宗の祖師日蓮が吉祥丸後に日朗と云ふ碁を打ち正法を理數で注入したと云ふことも有り▲禮義五常は碁に備はつてると云ふ所から古人が圍碁を手談とも言つてゐる▲併し碁は奕だから道義神經の鈍つた今日の人間ふ果して圍碁から五常を注入することが出來るかどうかは大なる疑問と云ふよりは寧ろ潛稽だ

晩市バウエル街二四五
池田旅館二階
藤原鶯眞館
（電話エル一五四〇）

●御手輕料理
うどん　そば　仕出仕候
並に
メイン街一一六
電話R
四三六二
梅香

洋服新調は弊店に限る
寺倉洋服店
晩香坡市ゴーア街一三〇
（電話八九九一）
（郵函二〇四七）

見習弟子一名
右至急募集す御望の方は御來談あれ

▲各種時計附屬品
▲貴金屬寶石類
▲金銀細工
▲時計修繕

晩香坡バウエル街三〇一
松林時計舖

北方行
カロソン號　毎水曜午后九時

バンクーバー
パプリタニア行
アラスカ行

コモックス號火、木、前九時
カウチャン號月發、木發、土發
ベルカ號火、金、午前九時

安波丸　三月三十日
ヂャパン號　三月三十一日

○日本を着船豫定
○スラブストン行電車一時間毎に發車前六時半より後十時半まで
○北晩香坡

高等御旅館相模屋
晩市アレキサンダー街二三三
館主　青木米吉
（電話二五五　郵函二五五）

内外滊車滊船切符取扱
各種勞働口周旋
晩市アレキサンダー街二四九
磯村藥舖

北化粧品
リス
249 Powell St. Vancouver, B.C.
有効卓越
健胃劑
胃寶
御遠方注文は御送金次第迅速丁寧に御送附申す可く候
バウエル街二四九

水パイプ、流し取付け
又は設計等すべて下水まわりの仕事は早くて極安く致しますから何卒御用仰付られ度候
東ヘスチング街二三九
ダブリユー　ブラウン
（電話七七〇）
W. A. BROWN
239 Hastings St. City.

諸工事請負
バウエル街二四四
郵函二三
東洋會社
（電話二五五八）

勞働口周旋　地所賣買
受負業　通辯
領事館諸願届書代筆
晩香坡市バウエル街二〇〇
電話　共進社
英七

▲パンケーキ類
每日新鮮なるパンを製造す
殊に日本人諸君を歡迎す
バウエル街三九五
デービン商店
Davin 395 Powell St.

男子用
上等靴販賣
紳士靴並勞働靴
種々取扱は親切、親直にして且つ勝價なし
取ヘスチングス街一二三
グットウィン靴店
GOODWIN SHOE CO.
123 Hastings St. E.

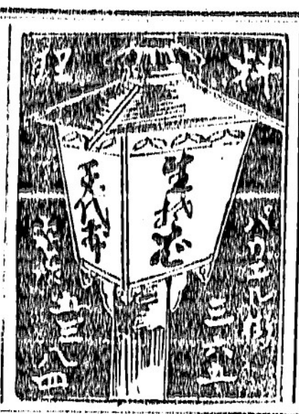
SUN RISE CAF
日の出洋食店
バウエル街五三
武田純男　長束伊三郎

The Japan & Canada Trust Savings Co., Ltd.
日加合同貯蓄株式會社
商事受托　擔保　社債　株式　依托販賣　加奈太バンクー
米穀　麥粉　木材買附　バ市バウエル街　取締役　田村新吉
銀行事務
執務時間　午前九時ヨリ午後六時迄　土曜日午後九時迄
定期預金　當座預金　貯蓄預金　日貨兩替
日本送金　荷爲替　貨附　チエック引換

The Yokohama Specie Bank Ltd.
P. O. Box 2210 B Sta.
415-429 Sansome St. San Francisco, Cal.
●本店預金
（定期預金）六ケ月以上三ケ年以內　利息年四分五厘　金壹千五圓以上
（通知預金）期限無シ　利息年三分五厘
●預金者ノ御便益ヲ計リ當桑港支店ニ於テ橫濱本店預金證書ヲ發行致候間直接當支店ヘ御申込相成度候
●本邦送金（來貨五拾弗ヘ邦貨百圓ノ割合）金五圓以上
●最近便ヲ以テ本邦ヘ送金手續取扱可申候
●支店預金（定期預金）六ケ月年貳分外　金壹千五弗以上
（當座預金）壹ケ年參分ノ割　引出自由（無利息）
（保護五弗以上）
●當店宛御送金ノ節ハ可相成桑港渡リ銀行爲替手形又ハ郵便爲替券ヲ以テ御送附被成下度候
橫濱正金銀行桑港支店

廣告

逸す可からざる最好機
新築屋地の大賣出し
ポートマン市内（セクション九）ポートマンは既に開業大部分終れり六月には該地は將に一大市を築かんとす安價にて買得るは唯一の機會なり
六百弗以上千壹百弗迄
現金十分の一
月拂十五弗宛
一の白人會社は
逸早くも一ブロック を買入れたり
フォートンヨージ
附近農園地四十英加プラック一英加
拾壹弗宛 現金五十弗每月拂込タッタ一回の割
エーカー 廿五仙
フォートジョージ 壹エーカー 弗以上
タウン、ロットなる運命を有する新開市
將來ウイニペッグの如くならんとも地所望みの方一達眼の智士一刻も早く申し込れよ
日本人部 エキスクルーシブ エゼント
主任 北川熊市
晩市廣島屋旅館十五號室
電話五三八三專賣所 北川出張所
郵函二〇二〇 北川出張所
ヘスチングタウンサイド、南晩香坡、北晩香坡の地所賣渡希望せらるゝ方は大至急當出張所迄御來談ありたし
晩市バウエル街三六〇番
土地賣買業
水原事務所
電話 三九七



浴場清潔 取扱叮嚀
花のみやこ湯
土曜日、日曜日は藥湯
晩香坡市バウエル街四二七
山岡壯次郎

私儀今般當大和館を讓り受け萬歳館と改稱し從前の通りルーム貸候間倍舊の御引立の程偏に願上候
バウエル街二四二
萬歳館
館主 小川琢磨
（電話アール二〇二）

高等御下宿

古物賣買商
バウエル街一二二
茅原古物店

和洋雜貨食料品一切
卸小賣
晩香坡市バウエル街二五四
蛭子崎兄弟商會
電話二四二三 郵函二七〇三

會席御料理並にめし
菊乃家
郵函九二七（電話三九八）
ウエストミンスター街三二八

廣告
郵函一八五五
山梨縣人會事務所
晩市バウエル街三五六

產婆開業
立石テッ
晩市タンレイー街百十一
（電話四七〇二）

ノーザンセット
リアナ號出帆
スキーナ
リバースイレット
ナースリバー
エバンス出帆
火曜日午後十時
最近四月十一日
出帆五月九日
廿五日
廿三日
荷客申込事務所
晩市カドバビワター街角
ノーザン滊船會社

食料品及び雜貨
バウエル街一二六
池田十七吉

日本雜貨食料品一切
晩市アレキサンダー街四〇九
淺尾商店
電話七〇一一
淺岡、尾本
409 Alexander St.
Vancouver, B. C.

食料品一切
和洋雜貨
瀨戸物。大工道具一切
晩香坡市バウエル街二二三
松宮商店
日加運送社

牛肉
豚肉
鷄肉
卵

バウエル街二三八
ムーデー店
御婦人方は御覽なさい
當店では目下カーペット、カーテン其他家具、御婦人用品なんでも大安賣を致して居ります
十弗のカーペット……六弗七十五仙
一弗五十仙のカーテン……九十五仙
總毛の大ケット二弗七十五仙、三弗、四弗五十仙、五弗等
婦人洋服、コート類、帽子、ネクタイセット、靴下何れも特別の大安賣
西ヘスチングス街二九、三一、三三、三五
デュムスタークス商會
James Stark & Sons Ltd.

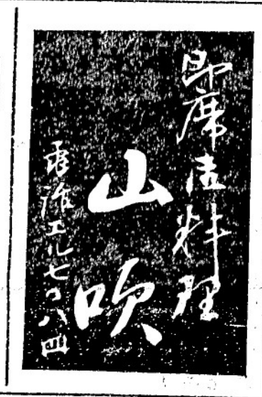
洗濯業
バウエル街二三〇
大倉洗濯所
電話アール六九九五

郵函變更
一八一二
中村辰喜

美術雜貨食料品
宿屋並勞働口周旋
右誠實懇切お營業仕候間同胞諸君御引立を奉希上候
K. MIYAKE
P. O. Box 102
Duncans B. C.

自轉車販賣
修繕並に時間貸致します
ウエストミンスター街一五〇
E. E. SANSOM
150 Westminster Ave.

婦人子供衣服
同附屬品
ボンネット
きれ地各種
其他日本御婦人向きの品種々取揃へ有之候間御一覽の上多少に拘らず御買上げの程願上度候
偕ドイラスデール跡
スペンサー
David Spencer & Co.
Hastings St., w. City



大勉強寫眞
ウエストミンスター街二百二十八番
有門寫眞館
Y. ARIKADO STUDIO.
228 Westminster Ave
Vancouver B. C.

太平生命保險株式會社
本代理店
取扱主任 阿部松之進
東京市京橋區築地二丁目十五番地
晩市バウエル街二三五松本旅館內
（電話三二四六 郵函一七五四）
御一報次第案內書送呈す

電話 九〇五
醫 石原明之助
アレキサンダー街三五四
インキ注ぎなしで吸込み付萬年筆指にインキも付かず書宜い事無比代價は大小撰り取り二弗、二弗五十仙、三弗三弗五十仙、四弗五十仙
ヘスチング街三二五
タムソン 書籍店

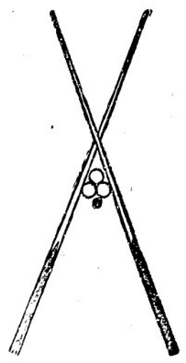
ドライグーズ専門
バウエル街二一八
日英商會
石崎常吉
宇井兵造
（電話一六〇〇）

酒井精米所
酒井運送店
持主 酒井鶴之助
御用の節は電話三五六九又は三八二七にて被仰付度候

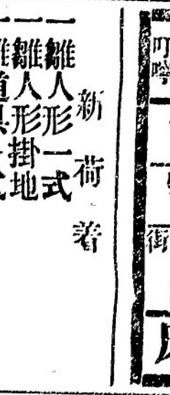
和食料品一切販賣
專賣特許 洗米
器器器器
器器器新着
器器器器
晩香坡市バウエル街五四五番
東合資會社支店
郵函七八七一 電話一七八八

土地家屋賣買
金錢貸借周旋
通辯代書事務
病傷保險代理
晩市バウエル街二四六宮崎裁縫店東隣り
福永金三郎事務所
（電話二七三）

登記公證手續
諸工事請負
各種勞働周旋



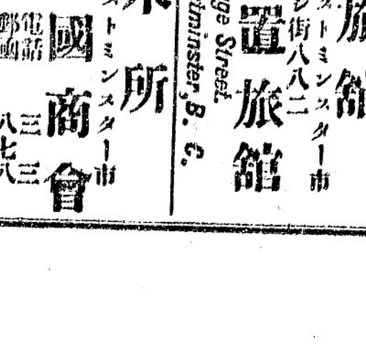
男女洋服裁縫
（電話三五七）
芦川助次郎



理髮店
取扱叮嚀
土地 晩香坡三 賣買 通辯代書事務所あり
貸室 内清潔
ムールし
電話 七八四四
バウエル街 九〇
中川床

高橋玉塲
バウエル街二四三
高橋千太郎

新荷着
一雜人形一式
一雜人形掛地一式
一雜道具一式
右着荷仕候間御用命被下度候
晩香坡市メーン街二二九
電話 三八一一
大河原商店
（郵函一七六四）

鮮魚
青物類

電話 五四四一
バウエル街二五三
西村魚店

小田旅館
室内は清潔に取扱は叮嚀に精々勉強可仕候間ドシ〳〵御投宿の程奉願上候
バウエル街三八二三階
小田茂三郎

魚類一切
青物類
かまぼこ
鑵詰物 其他
右精々勉強仕り候間多少ゝ不拘御用仰付け被下度願上候
田中六彌
電話五六六二

酒井精米所
酒井運送店
◎中國上米卸小賣
◎賃搗き仕候
◎味噌醬油卸賣
日本來御買求めの節は「エス」印に御注目被下度御一報次第丸速に御屆け可申上候
アレキサンダー街四七四
酒井鶴之助
御用の節は電話三五六九又は三八二七にて被仰付度候

開業廣告
御手輕料理
並にめし
新西院市コロムビア街三圓商店二階衛千集下宿跡
宮島めしや

土地家屋賣買
勞働口周旋
通辯代書事務
諸工事受負
契約及び凡て證書の作成其他凡て白人に對する交渉
新西院市マクニリー街九番地
徳丸和田事務所
電話六〇〇 郵函四二四
小生事今回玉置旅館より左記所に住處を變更致候
新西院市ブラキイ街十參番地
大西球場二階
第七號室 第八號
徳丸亮吉

▲とうふ外 そばにすし
▲御料理
▲併ちん揚き仕候
ニューウエストミンスター市
郵函四二四
沖永由松

御手輕御料理
並おそば、うどん
ニューウエストミンスター街八八二
玉置旅館

御旅館
ニューウエストミンスター市
ラメージ街八八四
菊水

精米所
ニューウエストミンスター市
三國商會
電話 三三 郵函 八七八

なんでもある店
最廉價販賣
ウエストミンスター市
コロムビア街
成記 シンキー

はり、灸治
脚氣病灸點專門
ニューウエストミンスター市
コロムビア街八六三
ウエストミンスター洋食店二階
廣瀨博

専門
し、鯖すし
とろゝ、どんこ
其外なんでも有る
小便横町
千鳥
郵函 三一八
（電話二六九九）

日本雜信

岡山便り

「青春」

當縣通信員報

●岡山偕成各隊農園 我國陸軍各隊に農園を設け入營兵卒をして田圃の移轉研築は愈々當局者の間に於ても昨年來半田山號砲營の麓工兵作業區の一部分東射擊場に通ずる道路の傍なる三千餘坪の地域を區劃して各中隊に配附し穀物、野菜、豆薯類を栽培せしめ置れるが各兵卒は專ら之に從事し成績頗る良好なりと云ふ

●號砲の取替 岡山縣成地の號砲は從來日淸戰役に於て捕獲せし青銅砲なりし爲め岡山市中にては其音響を聞くこと困難なりしが師團司令部にては今回鋼鐵製口徑九珊野砲と取替へることゝなり該砲は既に岡山兵器支廠に到着せしを以て砲座のコンクリート出來上り次第之を据へ附くる筈にて從前のものゝ如く比し音響頗る大なるべしと云ふ

●電話架設計畫 川上郡成羽町には鐵ふ公衆電話を設置せられては鐵ふ公衆電話架設の必要を認め中より特設電話架設の計畫中なり又同郡事業として管內十五ケ町村役場間に電話を架設すべく去る三十七年頃より着手せんとて測量其他の準備に取掛りたるふ折も日露戰役ふ際し一時中止したるも昨年頃より又々架設の議起り津木郡長、本倉郡書記は雙に京阪地方の狀況視察を遂げ四十四年度に於て架設調査費三百圓を計きたれば嬉からず架設を見るに至るべしと

●縣立商業移轉と孤兒院 岡山市內山下相生橋西詰に在る岡山縣立商業學校敷地は池田侯爵家の所有にして每年地代六百四十九圓を拂ひつゝあり然るに拂內願る狹隘あして充分なる實式體操等もなし難く加之近來その設置の賭要を唱へつゝある寄宿舍は學校の敷地內小求むるを得ず今拂外にあるも到底使用ふ堪えざる迄ふ古びたれば岡山縣の移轉研築は愈々當局者の間に於ても昨年來半田山號砲營の麓工兵作業區の一部分東射擊場に通ずる道路の傍なる三千餘坪の地域を區劃して各中隊に配附し穀物、野菜、豆薯類を栽培せしめ置れるが各兵卒は專ら之に從事し成績頗る良好なりと云ふ

●號砲の取替 岡山縣成地の號砲は從來日淸戰役に於て捕獲せし青銅砲なりし爲め岡山市中にては其音響を聞くこと困難なりしが師團司令部にては今回鋼鐵製口徑九珊野砲と取替へることゝなり該砲は既に岡山兵器支廠に到着せしを以て砲座のコンクリート出來上り次第之を据へ附くる筈にて從前のものゝ如く比し音響頗る大なるべしと云ふ

●電話架設計畫 川上郡成羽町には鐵ふ公衆電話を設置せられては鐵ふ公衆電話架設の必要を認め中より特設電話架設の計畫中なり又同郡事業として管內十五ケ町村役場間に電話を架設すべく去る三十七年頃より着手せんとて測量其他の準備に取掛りたるふ折も日露戰役ふ際し一時中止したるも昨年頃より又々架設の議起り津木郡長、本倉郡書記は雙に京阪地方の狀況視察を遂げ四十四年度に於て架設調査費三百圓を計きたれば嬉からず架設を見るに至るべしと

●縣立商業移轉と孤兒院 岡山市內山下相生橋西詰に在る岡山縣立商業學校敷地は池田侯爵家の所有にして每年地代六百四十九圓を拂ひつゝあり然るに拂內願る狹隘あして充分なる實式體操等もなし難く加之近來その設置の賭要を唱へつゝある寄宿舍は學校の敷地內

●青年團支部總會 吉備郡眞妹村青年團第一部は去る二十八日午後六時より同所今田靈活氏方ふ於て臨時總會を開き四月上旬奏村附近に於て開催の吉備郡青年團聯合總會に關する件、消防器置小屋新築の件其他二三事項を協議したり又當田村青年團第六支部ふては一日午後七時評議員石井京次郎氏宅に於て支部役員會を開きたり

●青年團總會 吉備郡眞妹村青年團第一部は去る二十八日午後六時より同所今田靈活氏方ふ於て臨時總會を開き四月上旬奏村附近に於て開催の吉備郡青年團聯合總會に關する件、消防器置小屋新築の件其他二三事項を協議したり又當田村青年團第六支部ふては一日午後七時評議員石井京次郎氏宅に於て支部役員會を開きたり

廣告

◎御めし ◎うごん ◎そば ◎志津ぼく ◎ただ巻むし ◎志のだ

其他種々御好みに應じ調進仕候

バンクーバー街二六四

午前七時より朝飯の御用に應申候

電話 四三九八 ○ 万

◎男女洋服洗濯 ◎しみぬき ◎直し ◎色揚 ◎仕上

晩市西第八街一五二三

北竹五郎

電話 二二六〇

內外 食料品 一切

バウエル街二一四

下村商會

電話二三九三

寫眞

安いのと變色せざるは當店の特色なり

カドバとカーロル角 オイスタベイの二階

A SAVARD Cor. Cordova & Carrall

●新刊小說類 ●月刊雜誌 ●併に和洋菓子販賣

バウエル街四四七番地 電話六三六一

鈴木商店

何でもある店 ▲ケッチン道具 ▲金物類 玩具類 ▲硝子製器具

グラス製 金魚入 新荷着 (特價二十五仙)

時計。寶石。貴金銀類

西へステングス街一四三

ジービッガー

G. G. Bigger

143 Hastings St., W Vancouver, B. C.

譲受廣告

私儀今回松本旅館を譲受けラジングと致し營業仕候間何卒倍舊の御引立あらん事を願上候

晩市バウエル街二三五

米山石次郎

●代言辯護並に公證手續の求めふ應ず

晩市グランビル街四四五フェアフイルドブロック三三號

辯護士 メリッシュ

Arthur. J. B. Mellish, B. A

●代言辯護並に公證手續の求めふ應ず

晩市グランビル街四四五フェアフイルドブロック三三號

辯護士 メリッシュ

Arthur. J. B. Mellish, B. A

W. OYA 457 Powell St., P.O. Box2153 Vancouver B. C.

和洋食料品一切 其の他雜貨類

晩市坡市バウエル街四五七

電話二四五 郵函二三五

大屋商店

南京御料理並にそば

料理は市內一等の美味 場所は南京町停車場前 蕎麥は充分ふ材料精選 室內手廣にして最清潔 多人數宴會には特別勉強 東ベンダー街二三「二階」「電話八六五〇」

新樓

宴

日本種物、葱、午蒡、大根、新着品 新菊、菜、等新着仕候間御用被下度候

古屋商店

バンクーバー支店

(西へステング街四六 郵函二〇八…電話二二)

新郵函貳〇壹八

M. Furuya Co. Ltd.

Phone 1811 46 Hastings St., W.

P. O. Box 2018 Vancouver, B. C

新郵函貳

●金員貸與 ●代辯事務 ●對白人交涉事件 ●負傷 ●千五百弗までの損害賠償金を請求するを ●就働中負傷したる場合其の原因に依り一例へば鐵道若くはソーミル等の據附くは貴需に應じ候用材は當州產又は輸入石何れにても御好みに任せ候

千五百弗までの損害賠償金を請求するを

就働中負傷したる場合其の原因に依り一

對白人交涉事件

例へば鐵道若くはソーミル等の據附

永尾事務所

電話 三八八六

パウエル街二四三

歲萬館第一號室

●金員貸與 ●代辯事務 ●對白人交涉事件 ●負傷 ●千五百弗までの損害賠償金を請求するを ●就働中負傷したる場合其の原因に依り一例へば鐵道若くはソーミル等の據附くは貴需に應じ候用材は當州產又は輸入石何れにても御好みに任せ候

千五百弗までの損害賠償金を請求するを

就働中負傷したる場合其の原因に依り一

對白人交涉事件

例へば鐵道若くはソーミル等の據附

永尾事務所

電話 三八八六

パウエル街二四三

歲萬館第一號室

●服地新柄澤山着荷 ●迅速叮嚀本店特色 ●床 ●ま 番地 ●る 同街 同 ●だ 高等西洋風呂

晩香坡市ウエストミンスター街二二五

田鍋洋服店

●服地新柄澤山着荷 ●迅速叮嚀本店特色 ●床 ●ま 番地 ●る 同街 同 ●だ 高等西洋風呂

晩香坡市ウエストミンスター街二二五

田鍋洋服店

しるこ そうよ

メーン街二三三(舊林家事)

(舊ウエストミンスター街)

田中洋服店と大河原商店の間

電話 八九八九

センチュリー旅館

クランブルック停車場前

植松龜吉

(郵函一〇四 電話二二九)

石碑、圍ひ石等の据附に貴需に應じ候用材は當州產又は輸入石何れにても御好みに任せ候

晩市ウエストミンスター街と第十六街の角

チャンドラー

(電話四六六三)

Patterson & Chandler

▲馬車屋開業

晩香坡バウエル街二六二

電話 五六六一

田中魚店內

宮崎松二郎

直輸出入 依托販賣 各食料品

商

明治屋

晩香坡市ダンレビー通り一三九

電話

店主 眞本彌吾郎

▲乾うどん卸小賣▼

晩香坡市ダグリン街一九七 郵函一七〇六

山崎製麵所

K. Yamasaki. 197 Dufferin St. Vancouver, B. C. P.O. Box 1706

土地家屋賣買 登記手續

和洋食料品

晩香坡市バウエル街三五〇

村上商店

(電話……二四七七)

Code Western Union Cables Kinyu Sha, PHONE. 2721 270 Powell St.

NIPPON KINYU SHA.

銀行事務

本社事務所は日本郵便支局事務所ふ接近し居れば日本爲金等に最も便利なり

當座預金 貸附手形引替 利子附貯金 定期預金

頭取 エー、マキボーイ

重役 是永壽吉

主任 エ、ブイ、ガーデナー

日本金融株式會社

P. O. Box 2043 Phone 2848

J. KORENAGA

15 Cordova St., E, Vancouver, B. C.

日本製漁網漁具 各種 各國產食鹽 食料品 回漕業 土地賣買業 大阪商船 切符販賣

晩香坡市東カドバ街一五

直輸出入委托販賣各食料品

商 是永壽吉

電話 二六四八(自宅 二五二)(郵函 二〇三)

●日本郵船會社切符販賣 橫濱、神戶行 (ヴヰクトリヤ行切符付)

●阿波丸 四月十一日出帆

晚香坡宿屋 組合

ボート製造用材 並に飾付ふ用ふる材木 種々今回新たふ鋸並に鉋据付け致居り申候

倉庫 市內リチャード街一三五

チエー、スミス商會

ファイフ

事務所 晚市ベンダー街及びシーモア街角イムペリアル、ブロック第廿六號室 電話五六六九

ボート製造用材 並に飾付ふ用ふる材木 種々今回新たふ鋸並に鉋据付け致居り申候

倉庫 市內リチャード街一三五

チエー、スミス商會

ファイフ

事務所 晚市ベンダー街及びシーモア街角イムペリアル、ブロック第廿六號室 電話五六六九

電話二一九六

●日本郵船會社切符販賣 橫濱、神戶行 (ヴヰクトリヤ行切符付)

●阿波丸 四月十一日出帆

晚香坡宿屋 組合

大澤旅館 主 大澤林之助

「電話 九六四」

當旅館は室內淸潔にて取扱叮嚀に御客樣の御便利を計り可申候

當旅館には玉突場の設けあり

ヴヰクトリア市フイスガード街五一六、五一八

鮭網、曳網、テント、帆木綿、漁具一切及び上等の革製又はラバーブーツ格安に調製申候

ワター街六八「電話二四二」

イーリプセット

E. LIPSETT 68 Water St.

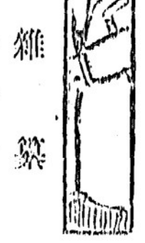
勿驚 朝日精米所 強 バウエル街 二五一番地 電話 五一三〇

特別廣告

▲漁夫募集▼
スキーナ六十名
但しフプリングのモンスは月給四十五弗

ナース四十名
右前同断
右至急募集す御希望の諸君は左記の所まで御申込み相成度候
晩市ウエストミンスター街二六
上田檢

在留證明願
徴兵猶豫願
小嶋事務所内　松枝
245 Powell St, Vancouver B. C.


雞寮

最新
實地雄辯法（四十六）
（第十四章）

▲論證する事

總て演說家が最も注意して練習しなければならない事は間違の無い事實を提へる事である、それが爲に感情を動かして服な確固なる敵を屈服せしむる、然し勿論それは場合ふ山つて異なるものであつて或人は曾つて自分の友人と思ひ込んだ人を後から追かけて行つて肩を叩いた所が、人が違つてゐた爲に肩を叩かれた男は眞黑になつて怒つた、所で其失策た男は早速に『ヤア、失敬、僕は君を知つた者と思つたが、然し知らなくて幸だつた』と云つたので先方でも何も云はないで行つて終つたと云ふ事だ、然し之は愛嬌の一馬丁が停車場で云つたのに比べるとまだ遙かに及ばない、一人の爺增の婦人が馬丁に向つて

『お前、成る丈け道の好い所を選つて宅まで送つてに呉れ、私も年を取たから餘り搖れると困るから』

と命じた所が、馬丁は抜からず、

『私等では年齢などふは關つてゐられません』

此等の『頓上』と云ふものは抜術以上の或る物である、卽ち頓才も矢張り鐵線から來るものであつて常に非常の使に立つものである、つまり頓才なるものには全く天才と云つても好い位だ、諸君は日常の會話に於て之を練習せよ、然し他人が話をしてゐるのを傍から妨ぐるのは決して頓才とは云へない、又餘り自分の事を吹聽するのも宜しくない、又餘り他人を賤しめり、加之のみならず、兩三年來米國は對淸政策の施設上、其の最大必要を感じたるものゝ如く、殊に昨春來米の有力者等が突飛なる日米開戰を假定して、之に應ずる戰備を說きたるは蔽ふべからざる事實なり。

抑々國が其の國防計畫に於ては、隣國を標準とする事普通なるを以て、米國の國防計畫が我が國の國防を以て標準となさんとするの傾向は、亦た怪むに足らざるものゞ如くである。卽ち我國と露國とは現時最も敦厚なる友誼を交換せるに拘はらず、露國の國防計畫が我國及び淸國を標準とするは素より其の處にして、我國亦或意味に於て、是等隣國の國防を標準として國防を計畫しつゝあるは、是れ又公然の事實にして、一國存立の上ふありては當然の措置なりと云はざるべからず。此理に於て吾人は又米國の國防を說くも要するに我國の國防計畫の參考たらしめんが爲の意志にして、戰爭と國防とは自ら別個の意味を有す、故に國防を說くは日米兩國に取りて當然の事態ふして、寧ろ祖國を思ふ忠實なる政治家として之を是認するが、此理は直に移して以て我國ふも及ぼさゞるべからざるなり、而して我國の政治家、軍事家、批評家等が

和洋雜貨食料品
日本綿及び反綿
磁器類いろ〳〵
江州湊庵
鉾浦製造販賣
前川商會
電話三七三二郵函一〇四五
二階下貸ルームあり

鐵道人夫募集
アルバク行き
山下興作
海老原爲福
御望の方は鹿兒島縣人會事務所岩下繁氏へ申込れたし

土地買賣 詩文代作
勞働口周旋 貸金周旋
通辯代書 各種集金
加奈陀サン生命保險代理部
電話アール二四六三 日本進運社

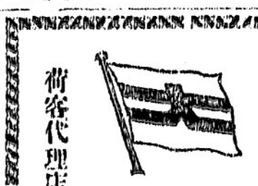
堅牢世界無比
何形に依らず造船一切
御注文よ願ず
濱垣造船所
松元

酒類並シガー
バンクル街二〇〇
電話三八九六 酒店
MAPLE LEAF LIQUOR Co
Cor Powell & Westminster Ave

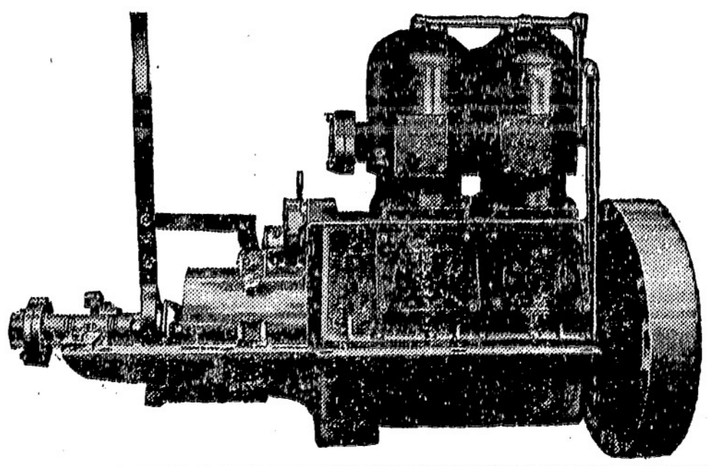
三月廿七日

御會葬御禮
故油井利七氏
船島縣人
北晩香坡加藤氏キャンプ歿中不慮の災害に罹り死去致候處生前知己諸君の御配慮を煩はし難有御送葬の際は御多忙中にも不拘路傍な御會葬被成下候段感謝の至りに御座候一々參堂御禮申可き筈の處混雜中可存之と存じ候に付き乍略儀以紙上茲に敬謝申上候
親類 須田真次
世話人 加藤作太郎
千葉龜吉
猪之七
高橋儀兵衛
山崎慶吉
鈴木仙三郎
武藤八利
渡邊久間太平
佐藤寅七
遠野菅花

スキーナ行
漁夫二十名募集
スプリングのモンスは月給四十五弗
希望の方は左記へ御申込被下度候
晩香坡市パウエル街
西村源十方
島村若吉



大阪商船株式會社滊船出帆廣告
●たこま丸 四月一日 ヴイクトリア發日本谷港マニラ經由香港行
●ばなま丸四月十五日 ヴイクトリア發日本谷港上海經由香港行
大阪商船株式會社タコマ支店
ヴアンクーヴア シー、ジー、ジヨンソン商會
ヴイクトリア アール、ビー、リセット商會



弊商會の最新式四サイクルエンジンは漁船用の爲め特に堅固工夫を凝したるものなり
現五千ヶ世以上界を使通用せられ實つてあり二十万ヶは

日本人諸君
御來店
大阪商船會社滊船切符販賣
たこま丸（千噸）（万二）
四月一日出帆
右販賣仕候間當組合又は御近傍當組合商店にて御買求め被下度候
晩香坡市パウエル街三百四十四番地
晩香坡商業組合事務所
電話二五五八

スクンバヤエンヂン
モデルは
フエヤバンクスモースマリンエンヂン
を使用して
弊商會の最新式四サイクルエンジンは漁船用の爲め特に堅固工夫を凝したるものなり
現五千ヶ世以上界を使通用せられ實つてあり二十万ヶは

フエヤバンクス株式會社

アレキサンダー街三〇〇
宮木事
一富士
（電話 五八〇九）

特別大勉強
和洋雜貨食料品一切販賣
晩市パウエル街五六八
電話エル四二八一 鳴瀨商店

七福湯
晩香坡市パウエル街三七七
上出たつ

內外食料品一切
日本大工道具一式
瀨戶物金物一式
宇治銘茶各種
右確實廉價販賣仕候
晩香坡市パウエル街三三三
神戶屋商會
【電話二四三三】
【郵函二〇四四】

高等南京料理
上海樓
舊ときわ亭跡
電話二九一四

讓渡廣告
小生事從來パウエル街お於て營業仕居候所業務益盛大に赴き之れ偏に四方御華客樣の深厚なる御引立によること奉鳴謝候就ては今回制妻病氣わて無人の爲め一切を左記兩氏お讓渡申候間尚倍舊の御愛顧あらん事を希上候
四月二十八日
梶木彌五郎
讓受廣告
小生等四月一日より梶木氏經營の餅、めしや一切を讓受け從來よりも一層勉強御用お相應可申候何卒倍舊の御引立あらん事を偏に願上候
塚本卯吉
安川光太郎

時勢を達觀せよ
將來の發展を期せんと欲せば須く前途有望の大農地に着眼せよ場所はフレザー河に添へる晩市を距る凡そ百八十哩一セクション宛（六百四十英加）現金百弗殘金一ケ月五十弗宛但し詳細は申込次第說明書を送る
晩市パウエル街三六七
日本東北社
佐藤九十九
淺尾顯三郎

美味の日本米御望みの御方は「スター」印に御注意の上最寄の商店にて御買求め被下度候
晩香坡パリス街二四九
日本精米所
特產 機染物之助
醬油卸賣

日本酒
ビーヤ
洋酒類
一切
今回弊店に於ては特別大安賣仕候間隆盛御用命の程伏て奉願候
ダンレビー街一三一
【電話 六六三三】
加藤酒店
主任 島田信一
131 Dunlevy Ave. Vancouver, B.C.

醫術 獸醫
バウエル街四六九
醫師 岩下繁
【郵函分宅 電話分二七】

明治精米所
賃つき仕候
晩市西第六街七五八
【電話架設中】

葬儀一切取扱
ウエストミンスター街六二〇
アームストロング グエドワード 葬儀社
Armstrong & Edwards
620 Westminster Ave.
Phone 1390 Vancouver B.C.

御手輕料理
並 めしすし
檜松本旅館跡
【電話五三九七】
○福亭

大阪商船會社滊船切符販賣
たこま丸（千噸）（万二）
四月一日出帆
右販賣仕候間當組合又は御近傍當組合商店にて御買求め被下度候
晩香坡市パウエル街三百四十四番地
晩香坡商業組合事務所
電話二五五八

船客取扱 日本町 至近 電話二五五八

大阪商船會社滊船切符販賣
船室內の設備完全
北米行路の最大快速船
大阪商船株式會社滊船切符販賣
たこま丸（千噸）（万二）
四月一日出帆
右販賣仕候間當組合又は御近傍當組合商店にて御買求め被下度候
晩香坡市パウエル街三百四十四番地
晩香坡商業組合事務所
電話二五五八
當市よりビクトリア迄の切符は弊店にて發賣仕候
大阪商船會社滊船切符販賣
船客取扱 日本町 至近 電話二五五八

美味の日本米御望みの御方は「スター」印に御注意の上最寄の商店にて御買求め被下度候
晩香坡パリス街二四九
日本精米所
特產 機染物之助
醬油卸賣

日本酒
ビーヤ
洋酒類
一切
今回弊店に於ては特別大安賣仕候間隆盛御用命の程伏て奉願候
ダンレビー街一三一
【電話 六六三三】
加藤酒店
主任 島田信一
131 Dunlevy Ave. Vancouver, B.C.